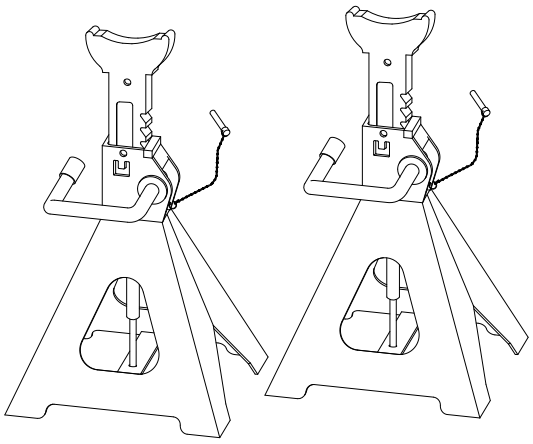
OMEGALIFT™ EQUIPMENT

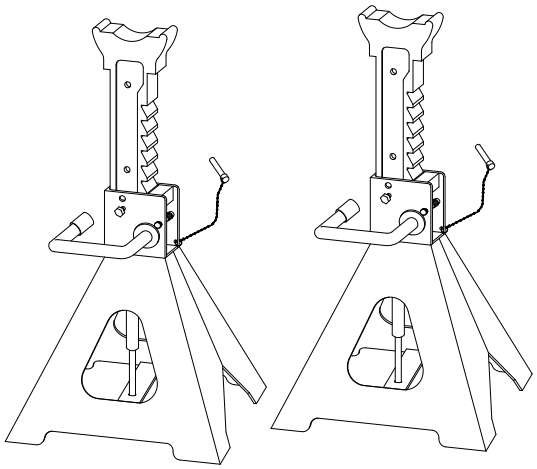
MagicLift™ Jack Stands

Model	Capacity per pair
32066	6 Ton
32126	12 Ton



Model 32066

Patent Pending



Model 32126

This is the safety alert symbol. It is used to alert you to potential personal injury hazards. Obey all safety messages that follow this symbol to avoid possible injury or death.

⚠ WARNING

To avoid **crushing and related injuries**:



NEVER work on, under or around a load supported only by a hydraulic jack. **ALWAYS** use adequately rated jack stands.

SFA Companies
http://www.omegalift.com

Read this manual and follow all the Safety Rules and Operating Instructions before using this product.

32126-M0_082016

SAFETY AND GENERAL INFORMATION

Save these instructions. For your safety *read, understand, and follow* the information provided with and on this pair of jack stands before using. The owner and operator of this equipment shall have an understanding of the jack stands and safe operating procedures before attempting to use. The owner and operator shall be aware that use of this product may require special skills and knowledge. Instructions and safety information shall be conveyed in the operator's native language before use of these jack stands is authorized. If any doubt exists as to the safe and proper use of these jack stands, remove from service immediately.

Inspect before each use. Do not use if broken, bent, cracked, or damaged parts (including labels) are noted. Any jack stand that appears damaged in any way, operates abnormally or is missing parts, shall be removed from service immediately. If you suspect that the jack stand was subjected to a shock load (a load dropped suddenly, unexpectedly upon it), immediately discontinue use until the stand has been checked by a factory authorized service center (contact distributor or manufacturer for list of Authorized Service Centers). It is recommended that an annual inspection be done by qualified personnel. Labels and owner's manuals are available from manufacturer.

PRODUCT DESCRIPTION

Omega "MagicLift™" Jack Stands are designed to support rated capacity, partial vehicle loads consisting of one end of a vehicle. Your Omega Jack Stands have a special Magic-Lift feature which allows the ratchet bar to automatically adjust till it makes contact. Use as a matched pair to support one end of a vehicle only.

WARNING: *Never use automotive jack stands to support* ***both ends*** *or* ***one side*** *of a vehicle! Use only* ***one (1) pair per*** *vehicle. Rated capacity is* ***per pair*** *only!*

WARNING: *The "Magic Lift" adjustment function of this jack stand is not designed to support a load. The Locking Pawl* ***must*** *be properly engaged for the jack stand to support weight.*

SPECIFICATIONS

Model	Capacity *(per pair)*	Base Size	Min. Height	Max. Height
32066	6 Ton	11" x 9-3/4"	15-3/4"	24-3/8"
32126	12 Ton	14-3/4" x 12-3/4"	19-3/4"	30-1/4"

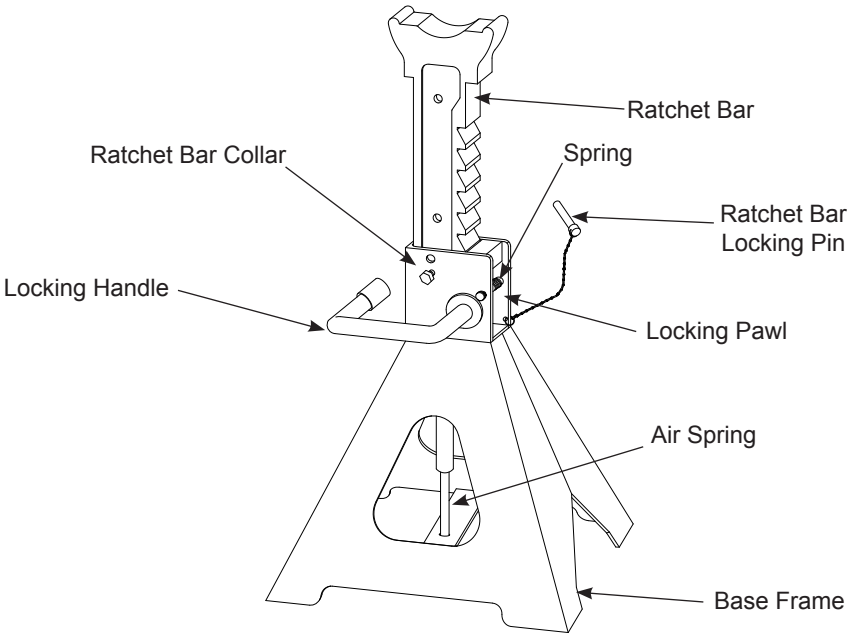


Figure 1 - Models 32066 & 32126 Components (model 32126 shown)

⚠ WARNING

- Study, understand, and follow all instructions provided with and on this device **before use**.
- **Rated capacity is PER PAIR! DO NOT** exceed rated capacity.
- Use as a matched pair to support one end of a vehicle only. Use only **ONE (1) PAIR** per vehicle.
- Use only on hard, level surface. Properly secure vehicle before using jack stands.
- Center load on ratchet bar saddle.
- Jack stands are not to be used to simultaneously support both ends or one side of a vehicle.
- No alterations shall be made to this device.
- Failure to heed these markings may result in personal injury and/or property damage.

PREPARATION

1. Verify the product and your application are compatible. If in doubt, contact **Omega Technical Service (888) 332-6419**.
2. Read this manual completely, examine the jack stands and familiarize yourself with the components. Recognize the hazards associated with its improper use ***before*** using the product.
3. Refer to the vehicle owner's or service manual for location of proper lift and support points.
4. Remove the Ratchet Bar Locking Pin to release the Ratchet Bar. The purpose of the Locking Pin is to avoid inadvertent removal of the Ratchet Bar from the collar. Reinstall the Locking Pin when transporting the jack stands.

OPERATION

Supporting Load

⚠ ***WARNING: Use only*** *to support areas of the vehicle as specified by the vehicle manufacturer.* ***Use only*** *on vehicles whose support points are compatible with the saddle of the jack stand. Incompatibility or improper placement may result in structural damage to the vehicle and/or jack stand. Structural damage to either may result in sudden and unexpected loss of load height!*

⚠ ***WARNING: Do not*** *use attachments and/or adapters with this product.*

1. Inspect your stands before each use. If any part is missing or damaged, do not attempt to use the jack stands and Contact **Omega Technical Service**.
2. Raise the locking handle and manually adjust the ratchet bar to allow placement under vehicle.
3. After raising vehicle, carefully position the jack stands so that the load will be centered on the ratchet bar saddle. Raise the locking handle until the ratchet bar saddle engages the load. Jack stands should be at same height.
4. The Locking Handles on your Omega MagicLift™ Jack Stands are spring loaded to help secure the Ratchet Bar in desired position. After adjusting the jack stand, release the Locking Handle and pull down on the Ratchet Bar to confirm the pawl and ratchet are engaged. The bar should maintain height.
5. Slowly lower the vehicle onto the stands while monitoring load distribution and jack stand height.
6. Verify the vehicle is secure before working on, around or under.

Lowering load

⚠ ***WARNING:*** *Be sure that all tools and personnel are clear before lowering load.*

1. Using a suitable jack, raise vehicle clear of stands.
2. Carefully remove jack stands, and lower vehicle with lift device.

MAINTENANCE

Periodically inspect each stand. Ensure all parts move freely. Do not apply oil or grease to any portion of this product. Do not allow dirt to accumulate on Air Spring. If rust appears, sand affected area and cover with a suitable utility paint.

Storage

Store stands in upright position and in a clean, dry area.

REPLACEMENT PARTS

Not all components of the jack are replacement items, but are illustrated as a convenient reference of location and position in the assembly sequence. When ordering parts, please give the Model number, part number and parts description. Call or write for current pricing: SFA Companies 10939 N. Pomona Ave. Kansas City, MO 64153, U.S.A. E-Mail: sales@omegalift.com Tel: (888) 332-6419 Fax: (816) 891-6599 Omega Website: http://www.omegalift.com

REPLACEMENT PARTS

Individual replacement parts are not available for this product. Jack stands are sold as a matched pair. For product labels and owners manual, call or write: SFA Companies 10939 N. Pomona Ave. Kansas City, MO 64153, U.S.A. e-mail: sales@omegalift.com; Tel: (888) 332-6419 Fax: (816) 891-6599; Website: http://www.omegalift.com

ONE YEAR LIMITED WARRANTY

For a period of one (1) year from date of purchase, **SFA Companies** will repair or replace, at its option, without charge, any of its products, which fails due to a defect in material or workmanship under normal usage. This limited warranty is a consumer's exclusive remedy.

Performance of any obligation under this warranty may be obtained by returning the warranted product, freight prepaid, to **SFA Companies** Warranty Service Department, 10939 N. Pomona Ave., Kansas City, MO 64153.

Except where such limitations and exclusions are specifically prohibited by applicable law, (1) THE CONSUMER'S SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY SHALL BE THE REPAIR OR REPLACEMENT OF DEFECTIVE PRODUCTS AS DESCRIBED ABOVE. (2) **SFA Companies** SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGE OR LOSS WHATSOEVER. (3) ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING WITHOUT LIMITATION THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED TO ONE YEAR, OTHERWISE THE REPAIR, REPLACEMENT OR REFUND AS PROVIDED UNDER THIS EXPRESS LIMITED WARRANTY IS THE EXCLUSIVE REMEDY OF THE CONSUMER, AND IS PROVIDED IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED. (4) ANY MODIFICATION, ALTERATION, ABUSE, UNAUTHORIZED SERVICE OR ORNAMENTAL DESIGN VOIDS THIS WARRANTY AND IS NOT COVERED BY THIS WARRANTY.

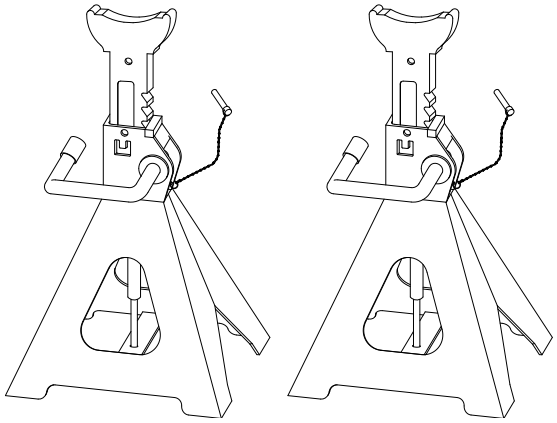
Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from state to state.

OMEGALIFT™ EQUIPMENT

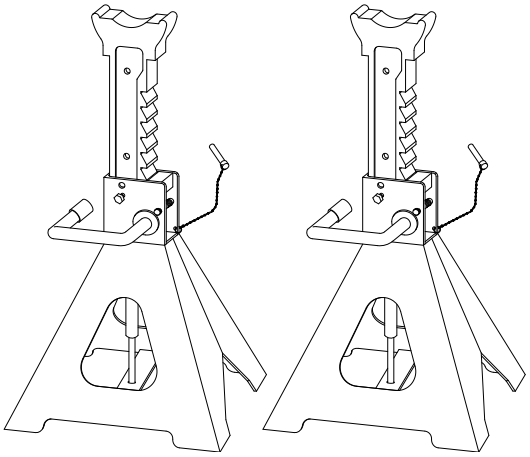
Béquilles de cric MagicLift^MC

Modèle
32066
32126

Capacité par paire
5 443 kg (6 t. américaines)
10 886 kg (12 t. américaines)



Modèle 32066



Modèle 32126

Brevet en instance

Voici le symbole signalant un danger pour la sécurité. Il est utilisé pour vous alerter des dangers potentiels de blessures.
Respectez tous les messages de sécurité qui suivent ce symbole afin d'éviter les blessures et la mort.

⚠ MISE EN GARDE

Pour éviter **de vous faire écraser et de subir des blessures** :



Ne travaillez **JAMAIS** autour d'une charge, en dessous d'elle ou sur celle-ci, si elle est supportée seulement par un cric hydraulique. **UTILISEZ TOUJOURS** des béquilles de cric dont la capacité nominale est adéquate.

SFA Companies
http://www.omegalift.com.

Lisez ce manuel et observez toutes les consignes de sécurité et d'utilisation avant d'utiliser ce produit.

INFORMATIONS GÉNÉRALES ET INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ

Conservez ces instructions. Pour votre sécurité, *assurez-vous de lire, de bien comprendre et de respecter* toutes les consignes fournies avec cette paire de béquilles de cric ou se trouvant sur celles-ci avant de les utiliser. Le propriétaire, ainsi que l'utilisateur, doit comprendre le fonctionnement de ces béquilles de cric et les consignes de sécurité associées à son utilisation avant de s'en servir. Ces personnes doivent aussi savoir que, pour utiliser ce produit, il peut être nécessaire d'avoir des connaissances ou des habiletés spéciales. Avant que l'utilisation de ces béquilles de cric ne soit autorisée, il faut faire connaître à l'opérateur, dans sa langue maternelle, les instructions et les informations relatives à la sécurité. S'il y a des doutes quant à la façon adéquate et sécuritaire de se servir de ces béquilles de cric, il faut en cesser l'utilisation immédiatement.

Inspectez le cric avant chaque utilisation. N'utilisez pas le produit s'il y a des pièces brisées, déformées, fissurées ou endommagées (ce qui inclut les étiquettes). Toute béquille de cric qui semble endommagée, qui semble fonctionner anormalement, ou qui est incomplète doit être mise hors service immédiatement. Si l'on pense qu'une béquille de cric a été soumise à une surcharge d'impact (charge qui serait tombée accidentellement dessus), cessez immédiatement de l'utiliser et faites-la vérifier par un centre de réparation autorisé par l'usine (communiquez avec le distributeur ou le fabricant pour avoir une liste des endroits autorisés). Il est recommandé qu'un personnel qualifié inspecte l'appareil annuellement. Il est possible de se procurer d'autres étiquettes et d'autres manuels du propriétaire auprès du fabricant.

DESCRIPTION DU PRODUIT

Les béquilles de cric Omega « MagicLift[MC] » sont conçues pour supporter une charge égale à leur capacité nominale, soit la masse d'une extrémité de véhicule. Vos béquilles de cric Omega sont dotées d'une fonction Magic-Lift qui permet d'ajuster automatiquement la barre à cliquet jusqu'au moment de faire contact. Utilisez deux béquilles identiques pour supporter seulement une extrémité de véhicule.

MISE EN GARDE : *N'utilisez jamais de béquilles de cric automobile pour soutenir* ***les deux extrémités*** *ou* ***un seul côté*** *d'un véhicule! N'utilisez qu'****une (1) paire par*** *véhicule. La capacité nominale est calculée en fonction d'une****paire*** *seulement!*

MISE EN GARDE : *Le dispositif de réglage « Magic Lift » de cette béquille de cric n'est pas conçu pour supporter une charge. Les cliquets de verrouillage* ***doivent*** *être correctement enclenchés pour que les béquilles supportent une charge.*

SPÉCIFICATIONS

Modèle	Capacité *(par paire)*	Dimensions de la base	Hauteur min.	Hauteur max.
32066	5 443 kg (6 t. américaines)	27,94 x 24,77 cm (11 x 9-3/4 po)	40 cm (15-3/4 po)	61,91 cm (24-3/8 po)
32126	10 886 kg (12 t. américaines)	37,47 x 32,39 cm (14-3/4 x 12-3/4 po)	50,17 cm (19-3/4 po)	76,84 cm (30-1/4 po)

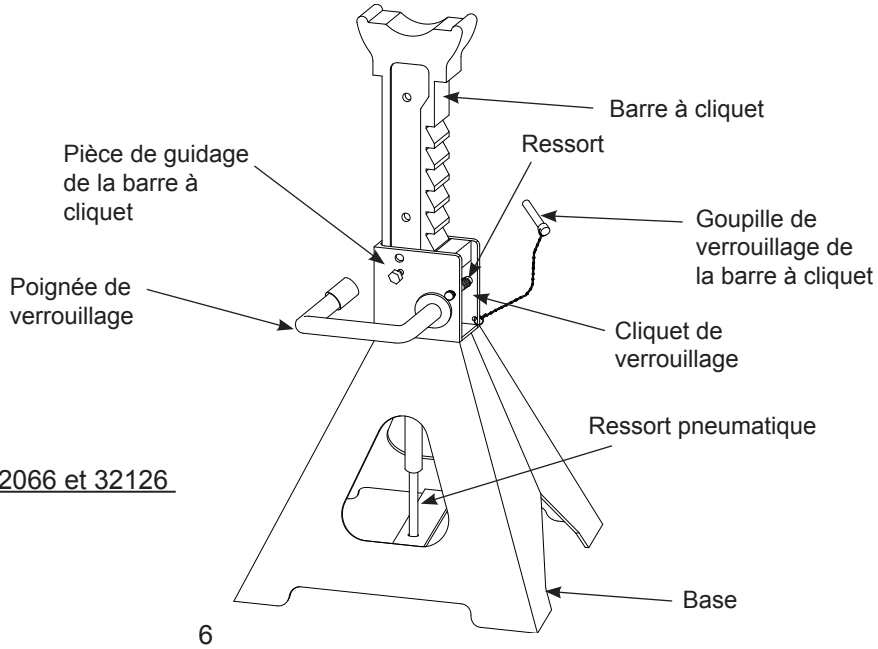


Figure 1 : Composants des modèles 32066 et 32126 (modèle 32126 illustré)

⚠ MISE EN GARDE

- Assurez-vous de lire, de bien comprendre et de suivre toutes les consignes décrites dans ce manuel ou qui se trouvent sur l'appareil **avant d'utiliser** ce dernier.
- **La capacité nominale indiquée correspond à la capacité pour une PAIRE de béquilles de cric! NE DÉPASSEZ PAS** cette capacité nominale.
- Utilisez deux béquilles identiques pour supporter seulement une extrémité de véhicule. N'utilisez qu'**UNE (1) PAIRE** par véhicule.
- Utilisez le produit seulement sur des surfaces dures et de niveau. Immobilisez correctement le véhicule avant d'utiliser les béquilles de cric.
- Centrez la charge sur le point d'appui.
- N'utilisez pas les béquilles de cric pour supporter simultanément les deux extrémités ou un côté d'un véhicule.
- Ne modifiez pas ce produit.
- Le non-respect des consignes peut entraîner des blessures ou des dommages matériels.

PRÉPARATION

1. Vérifiez que le produit est compatible avec l'utilisation que vous voulez en faire. Si vous avez des doutes, communiquez **avec le soutien technique d'Omega au numéro 1 888 332-6419**.
2. Lisez entièrement le manuel, examinez les béquilles de cric et familiarisez-vous avec leurs composants. Prenez connaissance des dangers associés à une utilisation incorrecte du produit ***avant*** de l'utiliser.
3. Reportez-vous au manuel d'utilisation du véhicule ou à son manuel d'entretien pour connaître les bons points de levage et de support.
4. Retirez la goupille de verrouillage de la barre à cliquet afin de libérer cette dernière. Cette goupille sert à empêcher la barre à cliquet de sortir par accident de sa pièce de guidage. Remettez la goupille lorsque vous transportez les béquilles de cric.

FONCTIONNEMENT

Supporter une charge

⚠ ***MISE EN GARDE : Utilisez les crics seulement*** *aux points de levage indiqués par le fabricant du véhicule.* ***Utilisez-les seulement*** *avec des véhicules dont les points de levage sont compatibles avec les points d'appui des béquilles. Des béquilles incompatibles ou mal placées peuvent causer des dommages de structure au véhicule et aux béquilles. De tels dommages peuvent faire descendre de manière soudaine et inattendue la charge supportée.*

⚠ ***MISE EN GARDE : N'utilisez pas*** *d'accessoires ou d'adaptateurs avec ce produit.*

1. Inspectez les béquilles avant chaque utilisation. S'il y a un composant endommagé ou qui manque, ne les utilisez pas et communiquez avec **le soutien technique d'Omega**.
2. Soulevez la poignée de verrouillage et ajustez manuellement la barre à cliquet pour pouvoir placer la béquille sous le véhicule.
3. Après avoir soulevé le véhicule, placez avec précaution la béquille de façon à ce que la charge soit centrée sur les points d'appui de la barre à cliquet. Soulevez la poignée de verrouillage jusqu'à ce que le point d'appui entre en contact avec la charge. Les deux béquilles devraient être à la même hauteur.
4. Les poignées de verrouillage de vos béquilles Omega MagicLift^{MC} possèdent un mécanisme à ressort qui aide à fixer la barre à cliquet à la position désirée. Après avoir ajusté la béquille de cric, libérez la poignée de verrouillage et tirez sur la barre à cliquet vers le bas pour vérifier que la barre et le cliquet sont enclenchés. Les barres devraient conserver leur hauteur.
5. Faites descendre lentement le véhicule sur les béquilles tout en vérifiant la répartition de la charge et la hauteur des béquilles.
6. Assurez-vous que le véhicule est bien immobilisé avant de travailler sur, autour ou en dessous de celui-ci.

Abaisser une charge

⚠ ***MISE EN GARDE :*** *Avant d'abaisser la charge, assurez-vous qu'il n'y a aucun outil ni personne en dessous de celle-ci.*

1. En utilisant un cric adéquat, soulevez le véhicule au-dessus des béquilles.
2. Enlevez les béquilles avec précaution, puis faites descendre le véhicule avec l'appareil de levage.

ENTRETIEN

Inspectez périodiquement les deux béquilles. Assurez-vous que toutes les pièces bougent librement. Ne mettez pas d'huile ni de graisse sur aucune des pièces de ce produit. Empêchez la poussière de s'accumuler sur le ressort pneumatique. Si de la rouille apparaît, sablez la partie touchée et couvrez-la avec de la peinture pour métal.

Rangement

Rangez les béquilles debout dans un endroit propre et sec.

PIÈCES DE RECHANGE

Cette illustration ne sert qu'à montrer l'emplacement des différents composants du cric et leur position afin de faciliter la procédure d'assemblage. Ce ne sont pas toutes ses pièces qui peuvent être remplacées. Lorsque vous commandez des pièces, veuillez fournir le numéro du modèle, le numéro de pièce et la description de la pièce. Pour connaître les prix actuels, appelez-nous ou écrivez-nous : SFA Companies 10939 N. Pomona Ave. Kansas City, MO 64153, É.-U., Courriel : sales@omegalift.com Tél. : 1 888 332-6419 Téléc. : 1 816 891-6599, site Web de Omega : http://www.omegalift.com.

Pièces de rechange

Pièces de rechange individuels ne sont pas disponibles pour ce produit . Jack peuplements sont vendus par paire . Pour les étiquettes des produits et le manuel du propriétaire , téléphonez ou écrivez: SFA Companies 10939 N. Pomona Ave. Kansas City, MO 64153, U.S.A. e-mail: sales@omegalift.com; Tel: (888) 332-6419 Fax: (816) 891-6599; Website: http://www.omegalift.com

GARANTIE LIMITÉE DE 1 AN

Pendant une période d'un (1) an, à partir de la date d'achat, **SFA Companies** réparera ou remplacera, à sa discrétion, sans frais, tous ses produits qui, utilisés dans des conditions normales, sont défectueux à cause d'un défaut de matériel ou de fabrication. Cette garantie limitée est le seul recours du consommateur.

Pour bénéficier du service offert par la garantie, il faut retourner le produit couvert par celle-ci, port payé, à **SFA Companies** Warranty Service Department, 10939 N. Pomona Ave., Kansas City, MO 64153, États-Unis.

Sauf dans les cas où les limitations et les exclusions décrites dans ce paragraphe sont spécifiquement interdites par la loi : (1) LE SEUL RECOURS DU CONSOMMATEUR EST DE FAIRE RÉPARER OU REMPLACER LES PRODUITS DÉFECTUEUX COMME DÉCRIT CI-DESSUS; (2) **SFA Companies** NE SERA PAS TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES CONSÉCUTIFS OU INDIRECTS OU DE PERTES QUELCONQUES; (3) TOUTE GARANTIE IMPLICITE, CE QUI INCLUT SANS LIMITATION LES GARANTIES IMPLICITES DE COMMERCIALITÉ ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SERA LIMITÉE À UN AN, À DÉFAUT DE QUOI LA RÉPARATION, LE REMPLACEMENT OU LE REMBOURSEMENT, SELON CETTE GARANTIE EXPRESSE LIMITÉE, CONSTITUE LE SEUL RECOURS DU CLIENT, ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE, IMPLICITE OU EXPRESSE; (4) TOUTE MODIFICATION, ALTÉRATION, UTILISATION ABUSIVE OU NON AUTORISÉE OU DÉCORATION ORNEMENTALE ANNULE CETTE GARANTIE ET N'EST PAS COUVERTE PAR CELLE-CI.

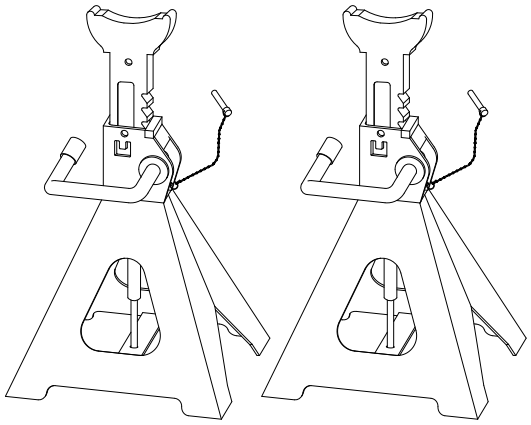
Certaines provinces et certains États ne permettent pas de limiter la durée d'une garantie implicite et il est donc possible que la limitation décrite ci-dessus ne s'applique pas. Certaines provinces et certains États ne permettent pas d'exclure ou de limiter les dommages consécutifs ou indirects et il est donc possible que la limitation ou l'exclusion mentionnée ci-dessus ne s'applique pas. Cette garantie vous confère des droits particuliers et il est aussi possible que vous puissiez jouir d'autres droits qui varient d'une province à l'autre et d'un État à l'autre.

OMEGALIFT™ EQUIPMENT

Soportes para gato MagicLift™

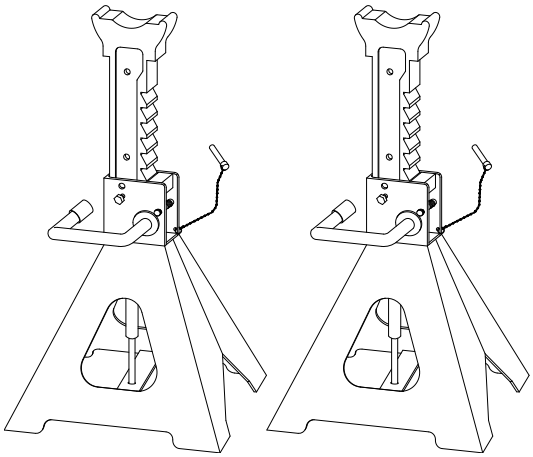
Modelo
32066
32126

Capacidad por par
6 toneladas (12 000 libras)
12 toneladas (24 000 libras)



Modelo 32066

Patente pendiente



Modelo 32126

Este es el símbolo de alerta de seguridad. Se usa para alertar sobre peligros potenciales de lesiones personales.
Obedezca todos los mensajes de seguridad que tengan este símbolo, para evitar posibles lesiones personales o la muerte.

⚠ ADVERTENCIA

Para evitar **lesiones por opresión y otras lesiones**:



NUNCA trabaje sobre, debajo o alrededor de una carga que solamente esté apoyada en un gato hidráulico.
SIEMPRE use soportes para gato de capacidad nominal adecuada.

SFA Companies
http://www.omegalift.com

Lea este manual y respete todas las reglas de seguridad y las instrucciones de funcionamiento antes de usar este producto.

INFORMACIÓN GENERAL Y DE SEGURIDAD

Conserve estas instrucciones. Para su seguridad, *lea, comprenda y siga la información* que viene con este par de soportes para pago antes de su uso. El propietario u operador de este equipo debe tener conocimientos sobre los soportes para gato y los procedimientos de funcionamiento seguro antes de intentar utilizarlo. El propietario u operador debe tener presente que el uso de este producto podría requerir habilidades y conocimientos especiales. Las instrucciones y la información de seguridad deben expresarse en la lengua materna del operador antes de recibir autorización para el uso de estos soportes para gato. Si tiene dudas sobre el uso seguro y adecuado de estos soportes para gato, proceda a sacarlo de servicio de inmediato.

Inspeccione el producto antes de cada uso. No lo utilice si detecta que está roto, doblado, agrietado o tiene piezas dañadas (incluidas las etiquetas). Debe sacar de servicio en forma inmediata todo soporte para gato que presente daños, de la naturaleza que fueren, funcione mal o tenga piezas faltantes. Si sospecha que el soporte para gato fue sometido a una carga de impacto (una carga arrojada repentina e inesperadamente sobre este), interrumpa su uso de inmediato hasta su revisión por parte de un centro de servicio de fábrica autorizado (comuníquese con el fabricante o el distribuidor para obtener una lista de los centros de servicio de fábrica autorizados). Se recomienda realizar una inspección anual a cargo de personal calificado. Las etiquetas y los manuales del propietario están disponibles por parte del fabricante.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

Los soportes para gato de servicio pesado de "MagicLift™" están diseñados para soportar cargas de vehículo con capacidad nominal parcial, que consisten en un extremo del vehículo. Sus soportes para gato Omega tienen una función especial llamada Magic-Lift que permite que la barra de trinquete se ajuste automáticamente hasta hacer contacto. Use un juego idéntico para sostener solamente un extremo del vehículo.

ADVERTENCIA: *Nunca utilice los soportes para gato para automóviles para levantar* ***ambos extremos*** *o* ***un lado*** *de un vehículo. Utilice solamente* ***un (1) par por*** *vehículo. La capacidad nominal es* ***por par*** *solamente.*

ADVERTENCIA: *La función de ajuste "Magic Lift" de este soporte para gato no está diseñada para soportar una carga. El trinquete de bloqueo* ***debe*** *estar enganchado adecuadamente para que el soporte para gato soporte peso.*

ESPECIFICACIONES

Modelo	Capacidad *(por par)*	Tamaño de la base	Altura mín.	Altura máx.
32066	6 toneladas (12 000 libras)	11” x 9-3/4” (27,94 cm x 24,77 cm)	15-3/4” (40 cm)	24-3/8” (61,91 cm)
32126	12 toneladas (24 000 libras)	14-3/4” x 12-3/4” (37,47 cm x 32,39 cm)	19-3/4” (50,17 cm)	30-1/4” (76,84 cm)

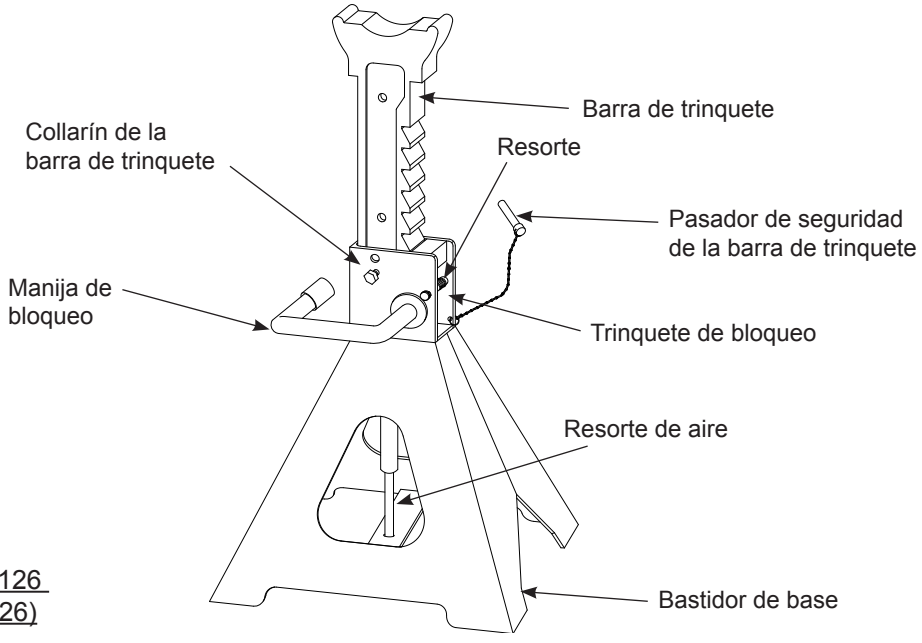


Figura 1: Componentes de los modelos 32066 y 32126 (se muestra el modelo 32126)

⚠ ADVERTENCIA

- Estudie, comprenda y siga todas las instrucciones que vienen con este dispositivo **antes de usarlo**.
- **La capacidad nominal es POR PAR. No** exceda la capacidad establecida.
- Use un juego idéntico para sostener solamente un extremo del vehículo. Utilice solamente **UN (1) PAR** por vehículo.
- Utilícelo únicamente sobre superficies duras y uniformes. Asegure correctamente el vehículo antes de utilizar los soportes para gato.
- Centre la carga en el asiento de la barra de trinquete.
- Los soportes para gato no deben emplearse para apoyar ambos extremos del vehículo en simultáneo o uno de los extremos.
- No deben hacerse modificaciones a este dispositivo.
- Si no se respetan estas indicaciones, podrían producirse lesiones personales o daños a la propiedad.

PREPARACIÓN

1. Verifique que el producto y la aplicación sean compatibles. Si tiene dudas, llame al **Servicio técnico de Omega al (888) 332-6419**.
2. Lea este manual completamente, examine los soportes para gato y familiarícese con los componentes. Reconozca los peligros asociados con el uso inadecuado ***antes*** de usar el producto.
3. Consulte el manual de servicio o uso del vehículo para ver la ubicación de los puntos de elevación y apoyo adecuados.
4. Quite el pasador de seguridad de la barra de trinquete para liberar la barra de trinquete. El propósito del pasador de seguridad es evitar la desinstalación accidental de la barra de trinquete del collarín. Vuelva a colocar el pasador de seguridad cuando transporte los soportes para gato.

FUNCIONAMIENTO

Soporte de la carga

⚠ ***ADVERTENCIA: Úselo solamente*** *para soportar las áreas del vehículo especificada por el fabricante del vehículo.* ***Use el producto*** *solo en vehículos cuyos puntos de apoyo sean compatibles con el asiento del soporte para gato. La incompatibilidad o la colocación inadecuada del producto podrían ocasionar daños estructurales al vehículo y/o al soporte para gato. En cualquier caso, los daños estructurales podrían llevar a una pérdida repentina e inesperada de altura de carga.*

⚠ ***ADVERTENCIA: No*** *use estos accesorios y/o adaptadores con este producto.*

1. Inspeccione los soportes antes de cada uso. Si hay alguna pieza faltante o dañada, no intente usar los soportes para gato y comuníquese con el **Servicio técnico de Omega**.
2. Levante la manija de bloqueo y ajuste manualmente la barra de trinquete para permitir la colocación debajo del vehículo.
3. Después de levantar el vehículo, coloque cuidadosamente los soportes para gato para que la carga esté centrada en el asiento de la barra de trinquete. Levante la manija de bloqueo hasta que el asiento de la barra de trinquete enganche la carga. Los soportes para gato deben estar a la misma altura.
4. Las manijas de bloqueo de sus soportes para gato MagicLift™ de Omega están accionados por resortes para ayudar a fijar la barra de trinquete en la posición deseada. Después de ajustar el soporte para gato, libere la manija de bloqueo y tire hacia abajo en la barra de trinquete para confirmar que el linguete y el trinquete estén enganchados. La barra debe mantener la altura.
5. Baje lentamente el vehículo hasta los soportes mientras supervisa la distribución de la carga y la altura del soporte para gato.
6. Verifique que el vehículo esté firme antes de trabajar alrededor o debajo de este.

Descenso de la carga

⚠ ***ADVERTENCIA:*** *Asegúrese de despejar el área de herramientas y operarios antes de bajar la carga.*

1. Con un gato adecuado, levante el vehículo sin los soportes.
2. Retire cuidadosamente los soportes para gato y baje el vehículo con el dispositivo de levantamiento.

MANTENIMIENTO

Inspeccione periódicamente cada soporte. Asegúrese de que todas las piezas se muevan libremente. No aplique grasa ni aceite en ninguna pieza del producto. No permita que se acumule suciedad en el resorte de aire. Si aparece óxido, lije el área afectada y cúbrala con pintura utilitaria adecuada.

Almacenamiento

Guarde los soportes en posición vertical en un área limpia y seca.

PIEZAS DE REPUESTO

No todos los componentes del gato tienen reemplazo, pero se ilustran a modo de referencia práctica de la ubicación y la posición que ocupan en la secuencia del conjunto. Cuando realice el pedido de piezas, indique el número de modelo, y el número y la descripción de las piezas. Para obtener el precio vigente, comuníquese a: SFA Companies 10939 N. Pomona Ave. Kansas City, MO 64153, U.S.A. Correo electrónico: sales@omegalift.com Tel.: (888) 332-6419 Fax: (816) 891-6599 Sitio web de Omega: http://www.omegalift.com

Piezas de repuesto

Piezas de recambio individuales no están disponibles para este producto . Toma de tribunas se venden como un par coincidente . Para las etiquetas del producto y el manual del propietario , llame o escriba a: SFA Companies 10939 N. Pomona Ave. Kansas City, MO 64153, U.S.A. e-mail: sales@omegalift.com; Tel: (888) 332-6419 Fax: (816) 891-6599; Website: http://www.omegalift.com

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO

Por el período de un (1) año desde la fecha de compra, **SFA Companies** reparará o reemplazará, a su discreción, sin costo alguno, cualquier producto que presente fallas debido a defectos de materiales o mano de obra bajo condiciones normales de uso. Esta garantía limitada es un recurso exclusivo del consumidor.

El cumplimiento de toda obligación en virtud de esta garantía puede obtenerse con el envío del producto en garantía, con flete abonado en origen, a **SFA Companies** Warranty Service Department, 10939 N. Pomona Ave., Kansas City, MO 64153.

Salvo que tales limitaciones y exclusiones estén específicamente prohibidas por las leyes vigentes, (1) EL ÚNICO Y EXCLUSIVO RECURSO DEL CONSUMIDOR SERÁ LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO DE LOS PRODUCTOS DEFECTUOSOS, COMO SE DETALLA ARRIBA. (2) **SFA Companies** NO SERÁ RESPONSABLE, EN NINGÚN CASO, POR DAÑOS O PÉRDIDAS EMERGENTES O INCIDENTALES. (3) TODA GARANTÍA IMPLÍCITA, LO QUE INCLUYE, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA FINES ESPECÍFICOS, ESTARÁ LIMITADA A UN AÑO; DE OTRO MODO, LA REPARACIÓN, EL REEMPLAZO O LA DEVOLUCIÓN DE DINERO CONFORME A ESTA GARANTÍA LIMITADA EXPRESA SERÁ EL EXCLUSIVO RECURSO DEL CONSUMIDOR, Y SE OFRECE EN LUGAR DE CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA. (4) CUALQUIER MODIFICACIÓN, ALTERACIÓN, USO INDEBIDO, SERVICIO NO AUTORIZADO O DISEÑO ORNAMENTAL ANULARÁ ESTA GARANTÍA Y NO ESTARÁ CUBIERTO POR ESTA GARANTÍA.

Algunos estados no permiten la limitación de la duración de las garantías implícitas, por lo que las limitaciones anteriores pueden no aplicarse en su caso. Algunos estados no permiten excluir o limitar los daños emergentes o incidentales, por lo tanto esta limitación o exclusión puede no ser aplicable en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted puede tener además otros derechos que varían de un estado a otro.